



## Kelahiran anak di Indonesia dari orang tua yang menikah satu sama lain: Registrasi pada catatan sipil Swiss

16.08.2022

### Dokumen yang harus diserahkan

- Kutipan akte kelahiran asli dengan format baru yang diterbitkan tidak lebih dari 6 bulan, ditandatangani secara elektronik (*QR code*) oleh Kantor Catatan Sipil dan telah diberikan apostille oleh Kementerian Hukum dan HAM
- Formulir "Registrasi Kelahiran" yang telah diisi dan ditandatangani, tersedia di situs web Kedutaan
- Sertifikat/buku keluarga Swiss, jika Anda ingin memperbaruinya
- Fotokopi paspor orang tua

Dokumen asli akan dikirim ke catatan sipil yang berwenang di Swiss dan tidak dapat diminta kembali. Dokumen berupa fotokopi dan dokumen yang dilaminating juga dokumen dengan legalisir oleh notaris tidak dapat diterima. Dokumen tambahan lainnya dapat diminta sewaktu-waktu jika dibutuhkan.

### Terjemahan

Semua dokumen yang tidak menggunakan bahasa nasional Swiss atau bahasa Inggris harus diterjemahkan. Pada situs web Kedutaan Besar Swiss terdapat daftar penerjemah. Beberapa penerjemah juga menawarkan jasanya untuk proses apostille dokumen di otoritas Indonesia yang berwenang.

### Apostille

Semua dokumen status sipil asing harus diberikan apostille sebelum diserahkan ke kantor perwakilan Swiss.

### Daftar kontak Kementerian Indonesia:

#### Kementerian Hukum dan HAM

*Kantor Pelayanan Legalisasi*

Pelayanan Publik AHU Gedung Cik's

Jl. Cikini Raya No. 84-86 Jakarta Pusat

Telepon : +62-21-1500105

Situs Web : <https://ahu.go.id/>

E-mail : [cs@ahu.go.id](mailto:cs@ahu.go.id)

*Alamat Kementerian:*

Kementerian Hukum dan HAM Direktorat Jenderal Administrasi Hukum Umum  
Gedung Sentra Mulia Lantai 3  
Jl. HR. Rasuna Said Kav 6-7 Kuningan, Jakarta Selatan 12940  
Telepon : +62-21-5253004  
Situs Web : <https://www.kemenkumham.go.id/>  
E-mail : [rohumas@kemenkumham.go.id](mailto:rohumas@kemenkumham.go.id)

## Biaya

Registrasi kelahiran anak pada catatan sipil Swiss tidak dikenakan biaya.

## Informasi tambahan dan permohonan penerbitan dokumen identitas Swiss

Proses registrasi kelahiran di Swiss memakan waktu sekitar 6 sampai 12 minggu. Kedutaan akan memberitahukan orang tua jika kelahiran anak sudah terdaftar.

Paspor Swiss bagi anak-anak hanya dapat diterbitkan jika anak sudah terdaftar pada catatan sipil Swiss. Paspor dapat dipesan melalui situs web berikut: [www.schweizerpass.ch](http://www.schweizerpass.ch).